



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三二一九一

一九七九年一月一日

星期一

目錄

一九七八年社會福利工作回顧	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第一頁
輔助空軍新總部	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第三頁
灣仔區停水	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
民政署增設兩諮詢處	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
醫務處將推行健教運動	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
第十一屆荃灣藝術節今日開幕	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁

一九七八年社會福利工作回顧

一九七八年社會福利工作回顧

社會福利署署長李春融今日（星期一）稱，一九七八年可算是社會福利服務擴展和改進的一年，並深信在來年中將繼續有更多的進展。

李氏透露，一份內容廣泛的社會福利白皮書，將於短期內發表，該書將奠定將來政府在社會福利各方面進一步發展的政策。

他說，於本年四月間，該署的工作實務將推行全面分區制，改善對貧苦人士的直接服務。

回顧一九七八年的福利工作成就時，李氏表示，若果不是得到社會及志願福利機構的繼續努力和衷誠合作，實難達到。

他又說，特別顯著的成就，是在社會保障方面。對於公共援助計劃、高齡及傷殘津貼方面有進一步的改善，有三十多萬人士直接受益。

首先，於去年二月間，公共援助及福利津貼的金額提高百分之十一。這表示急需幫助的人士，得到較多的金錢援助。

他補充謂，在四月間，政府在社會保障方面施行一連串的重大改進，提供各種新的或改善的措施。

李氏指出，該等改進包括那些接受公共援助超過一年以上者，每年可領取一份長期個案補助金；又凡其年齡在六十歲或以上領取公共援助金者，每月可享有老人補助金；而他們仍作部份時間工作者，其部份入息亦將不予計入評定之公共援助金額之內。

同時，他又說，福利津貼之援助範圍已擴大至住院人士，並成立一個獨立上訴委員會，成員均為非官守委員，以聆聽有關社會保障所作出決定而提出之上訴。

李氏繼續說：「於去年十月間，我們在高齡津貼方面亦曾作出另一項重大的改進。領取該項津貼之年齡限制，現已由七十五歲降低至七十歲。」

他說，截至目前為止，該署已經接到五萬八千份申請書，均屬年齡介於七十至七十四歲之間的老年人，加連同以前的六萬六千多宗，是項津貼個案現已大為增加。李氏謂，其他社會福利服務亦有大的進展。例如已有更多住院地方及宿舍收容老年人之用，又有兩間專為嚴重弱智兒童而設的日診護理及住宿訓練中心。該項工作以前是由醫務衛生處負責辦理。

他又說，在照顧兒童服務方面，由於政府已大大增加這方面的津貼開支，故這方面亦有長足發展。一九七八至七九年度之是項津貼撥款為二千四百七十萬元，比上一財政年度之一千七百萬元大為增加。

他說，該筆款項是用於資助增加之一千多間托兒機構及改善服務質素方面。

此外，在家庭生活教育方面，李氏指出，該署於去年初發起一項全港性運動，用以推廣更好的家庭關係。該運動現正推行第二個階段，特別強調每一個家庭成員所應負起的責任，例如父母、夫婦、老年人及青年等。

至於該署之分區制方面，李氏謂，現已開始進行該制度，四位福利專員已委出，分別負責港島、東九龍、西九龍及新界區的福利工作。

他說：「於本年四月間，我們將有十一名分區主任最終目的。是在同一個辦事處下提供各類社會福利服務。」

他指出，上述一九七八年內之工作僅為各項進展與活動的一部份，他並且相信，在新的一年中將繼續有更多的社會福利之新景象。

輔助空軍新總部大廈
裝紅外線監視網保安

皇家香港輔助空軍將在啓德機場內之新總部，裝設先進之保安設施，其中包括一度紅外線監視網在內。

據負責興工務司署共同監管整個計劃施工之技術顧問羅秉純解釋：若有人自機場或九龍灣方面擅自闖入總部範圍，監視網便會發出警號。

羅氏並透露，新總部內，將設有閉路電視系統，作為保安，防火及看守飛機之用。

新基地的建築費用達一千一百五十萬元，預料可於明年三月間正式啓用，屆時，本港的「空軍」在飛行操作及保養方面將完全獨立。

皇家香港輔助空軍參事官邵高志少校稱：「當遷入新總部後，一切操作都集中於一間大廈內進行，而毋須像目前般，將辦公室，機械操作及其他設備分散於不同地點。」

新總部大廈位於近機場隧道東面出口處一幅九龍灣新填地上，面積有三點二公頃。較現時機場內之基地更接近跑道。

邵氏說：「就職員本身及出動飛行方面而言，新總部之地點都較為方便。」

他解釋說，現時之定翼飛機由基地駛至機場跑道起飛，最少需要半小時，其間還要穿過一條公眾道路，而從新總部停機坪到跑道，僅需數分鐘。

皇家香港輔助空軍新總部內，並將裝有獨立的無線電通訊中心，使基地與在本港上空飛行，或在數百哩外進行搜索，拯救及其他任務的飛機，能保持更佳聯絡。

新總部樓高叁層，地下是飛機廠，而二樓及三樓則用作行政，機械工程，指揮策劃及宿舍之用。

在該大廈地下，還附設一個面積二千方米之直升飛機庫。

新廈其他設施尚有地下油庫，危險品貯存倉及操場。而在大廈附近則有一個供直升機及定翼機使用的停機坪及一個有照明設備之直升機坪。

皇家香港輔助空軍乃一個政府部門，總編制共有五十六名全職人員及一百一十六名兼職志願人員。包括廿名機師，十八名機員及若干航空操縱員及行政人員。

輔助空軍目前擁有飛機七架，計雙引擎島民式及劍俠式飛機各一架，老虎狗式練習機兩架及百靈鳥三形直升機三架。

除機場內之新基地，皇家輔助空軍亦將會繼續使用位於新界石崗之一條小型跑道，目前定翼式飛機經常利用該跑道作飛行訓練，尤其是在週末，民航機場需應付繁忙航空交通時，更為常見。

該條位於石崗之跑道，現時是由皇家空軍第廿八縱隊留駐，據悉該隊剛於去年六月三十日時將啓德機場內之基地關閉。

港督麥理浩爵士將於今年三月三日，為該新總部主持啓用禮。在輔助空軍全部遷入新廈後，現有在啓德機場內，位於坪石邨對開之舊空軍基地將會空出，作為政府發展公共屋邨之用。

灣仔區停水

水務署今日（星期一）宣佈，灣仔區若干樓宇，將於一月四日（星期四）晚上十一時起至翌日（星期五）上午六時止，暫停供水七小時。

受影響的樓宇位於皇后大道東北面、聯發街東面、莊士敦道南面及利東街的範圍內，包括船街、大王東街及大王西街、汕頭街及廈門街。

民政署增設兩諮詢處

民政署最近在藍田及東頭設立兩個諮詢中心，以便對此兩區居民提供更多及更快的服務。

民政署迄今已共設有二十四個諮詢中心，為市民辦理一切諮詢服務，處理個案及投訴，提供宣誓服務，與及派發政府及有關機構所印製之表格及宣傳刊物。

新設立之藍田諮詢處位於九龍藍田邨第十七座地下，電話三一四〇四八五五；東頭諮詢處位於九龍東頭邨第九座地下，電話三一八三二三五三。

醫務處將推行健教運動 灌輸高齡人士保健知識

醫務衛生處中央健康教育組在新的一年展開廣泛的健康教育計劃時，首先推行一項大規模的高齡健康運動。

老年人是需要照顧和關心的一群。該項促進老年人健康運動的主要目標如下：

*使市民明白人生的老化過程及高年時的正常生理與心理狀況；

*全市民知悉各種可能引致高年衰弱及疾病的因素；

*教育市民怎樣保持高年生理及心理健康，並特別認識到預防高年疾病和及早察覺與治療的重要；

*提供現有的醫療及社會服務的資料。

在推行該項運動時，將於二月底開始在各區域舉行展覽會，同時，透過大眾傳播媒介，推廣宣傳及派發海報與小冊等。

醫務衛生處發言人說，該項運動的目的不僅在於引起老年人的注意，而且也要使其他年紀及所有關注高年人士及個人未來健康的人士，明瞭到人體的老化過程和懂得如何去適應高年生活。

第一個展覽會將於一九七九年二月二十四日至二十六日在九龍尖沙咀海運大廈舉行，另有三個同樣的展覽會將於三月在港島、九龍及新界舉行。

該項運動其他節目有攝影比賽，目的在於鼓勵較年青的一代更關心老年人的健康。

攝影比賽分兩組進行：一為公開組，各界人士皆可參加；一為學生組、大學、專上學院及中小學生皆可參加。攝影題材為老年人——他們的家庭生活及社交活動。

比賽優勝者可獲現金獎及紀念獎品，優勝作品將在海運大廈展覽會上展出。

參加比賽詳情可向利園大廈醫務衛生處總部及各民政署查詢。

第一屆荃灣藝術節今日開幕

荃灣新市鎮之首屆藝術節今（星期一）晚在西方古典音樂及粵劇鑼鼓聲中正式開幕。

這個為期兩週的文娛活動在新界政務司鍾逸傑主持剪綵後即告展開。

是次活動為本港第一個地區性的藝術節，正如鍾氏在其簡短演詞中所言：「本港社會傳統的特色是對各種藝術感到興趣和加以參與，而這個藝術節乃現代城市演變過程中的一項表徵。」

藝術節的開幕禮假座官立中學舉行。該校擁有一千座位的禮堂經已改裝及粉飾一新，以便香港管弦樂團在其中演奏貝多芬之第五交響曲及中國古典音樂。

另一方面，附近沙咀道球場之戲棚，則有雛鳳鳴劇團演出名劇「洛神」。

節目舉行前，並有鷄尾酒會，出席之嘉賓計有藝術節執行委員會主席陳浦芳等社會賢達及高級政府官員三百多人。

荃灣市鎮專員許舒稱：「今晚對荃灣來說確是重要的一晚。我們的市鎮實已成長了。」

藝術節之編輯主任何冬青特別為是次活動編印一本厚達八十頁之彩色特刊。與會來賓均對此特刊表示十分讚賞，「這本小冊子印刷精美，資料豐富，充份顯示我們新的社區蘊藏之才華和優厚的潛質。」

是次藝術節係由荃灣諮詢委員會，荃灣文藝康樂協進會及市政事務署合辦，今後將一年一度繼續舉行。

第二屆藝術節將於一九八〇年初舉行。屆時之主要演出場所將為耗資二千三百萬元之荃灣大會堂。該會堂現正興建中，建成後將為荃灣新市鎮提供一個與港島大會堂相若之文娛活動中心。

今屆藝術節確實為荃灣五十萬人口帶來各式各樣的豐富節目。除粵劇、京劇、潮劇、民族舞蹈、演唱會、木偶戲及話劇外，並有一連串有關中國和西方音樂，中國戲劇及話劇的專題講座／欣賞會，及多項書畫及攝影名家作品的展覽。

今屆藝術節的差不多半數表演項目的門券已沽清，而其餘的亦售出七八成以上。

編輯注意：

以上一則新聞稿，請勿在七時半之前播出。本處並有新界政務司鍾逸傑之中英文演辭全文備取。